
**3rd Session, 57th Legislature
New Brunswick
61-62 Elizabeth II, 2012-2013**

**3^e session, 57^e législature
Nouveau-Brunswick
61-62 Elizabeth II, 2012-2013**

**BILL
12**

**An Act Respecting the Convention of
Atlantic Baptist Churches**

Read first time: December 6, 2012

Read second time:

Committee:

Read third time:

**PROJET DE LOI
12**

**Loi concernant la Convention
des Églises baptistes de l'Atlantique**

Première lecture : le 6 décembre 2012

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

MR. WAYNE STEEVES

M. WAYNE STEEVES

2012

BILL 12

**An Act Respecting the Convention of
Atlantic Baptist Churches**

WHEREAS the United Baptist Convention of the Maritime Provinces, which was created in 1905-1906, became the United Baptist Convention of the Atlantic Provinces in 1963, and the Convention of Atlantic Baptist Churches in 2001; and

WHEREAS the Convention of Atlantic Baptist Churches was an unincorporated body (the “unincorporated Convention”); and

WHEREAS the unincorporated Convention was incorporated, by Letters Patent dated December 1, 2010, pursuant to Part II of the *Canada Corporations Act*, R.S.C. 1970, c.C-32 (the “incorporated Convention”); and

WHEREAS by resolution dated August 18, 2011, the members of the Convention of Atlantic Baptist Churches transferred all of the unincorporated Convention’s real and personal property, including its business and operations, together with all its rights and obligations, to the incorporated Convention; and

WHEREAS by resolution dated August 18, 2011, the members of the Convention of Atlantic Baptist Churches authorized the incorporated Convention on its own behalf and on behalf of the unincorporated Convention to seek any necessary statutory amendments in either New Brunswick or Nova Scotia to confirm that any reference in any statute in either province to the “Convention of Atlantic

PROJET DE LOI 12

**Loi concernant la Convention
des Églises baptistes de l’Atlantique**

ATTENDU que l’organisme créé en 1905-1906 sous le nom de *United Baptist Convention of the Maritime Provinces* est devenu la Convention des baptistes unis des provinces de l’Atlantique en 1963, puis la Convention des Églises baptistes de l’Atlantique en 2001;

ATTENDU que la Convention des Églises baptistes de l’Atlantique était un organisme non constitué en personne morale (la « Convention non personnalisée »);

ATTENDU que la Convention non personnalisée a été personnalisée par lettres patentes du 1^{er} décembre 2010 délivrées en vertu de la partie II de la *Loi sur les corporations canadiennes*, L.R.C., 1970, ch. C-32 (la « Convention personnalisée »);

ATTENDU que, par résolution du 18 août 2011, les membres de la Convention des Églises baptistes de l’Atlantique ont transféré à la Convention personnalisée tous les biens réels et personnels de la Convention non personnalisée, activité et opérations y comprises, ainsi que tous ses droits et obligations;

ATTENDU que, par résolution du 18 août 2011, les membres de la Convention des Églises baptistes de l’Atlantique ont autorisé la Convention personnalisée, pour son propre compte comme pour celui de la Convention non personnalisée, à obtenir les modifications législatives nécessaires au Nouveau-Brunswick ou en Nouvelle-Écosse pour confirmer que toute mention de la

Baptist Churches” should be interpreted as a reference to the incorporated Convention and further that any reference, in any document, to the “Convention of Atlantic Baptist Churches” should be deemed to be and construed as a reference to the incorporated Convention; and

WHEREAS by resolution dated August 18, 2011, the incorporated Convention accepted all of the assets and liabilities of the unincorporated Convention; and

WHEREAS the Convention of Atlantic Baptist Churches prays that it be enacted as hereinafter set forth;

THEREFORE, Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

1 A reference in any Act, other than this Act, or in any regulation, rule, order or by-law, or in any public or private document, of any type whatsoever, to the “Convention of Atlantic Baptist Churches”, under that name or any other name that was previously used, authorized or referenced in any Act, regulation, rule, order or by-law, or in any public or private document, of any type whatsoever, shall, as regards any subsequent transaction, matter or thing, be held and construed to be a reference to the incorporated Convention.

2 All rights, duties, obligations or liabilities of the unincorporated Convention are vested in and binding upon the incorporated Convention.

« Convention des Églises baptistes de l'Atlantique » dans une loi de l'une ou l'autre de ces provinces ou dans tout document vise la Convention personnalisée;

ATTENDU que, par résolution du 18 août 2011, la Convention personnalisée a accepté l'intégralité de l'actif et du passif de la Convention non personnalisée;

ATTENDU que la Convention des Églises baptistes de l'Atlantique sollicitent l'édiction des dispositions qui suivent;

À CES CAUSES, Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau Brunswick, édicte :

1 Toute mention du nom « Convention des Églises baptistes de l'Atlantique » – ou de tout autre nom utilisé, autorisé ou évoqué précédemment dans une loi, un règlement, une règle, une ordonnance, un arrêté ou un règlement administratif, ou dans un document privé ou public de toute nature – qui se rencontre dans une loi autre que la présente loi, dans un règlement, une règle, une ordonnance, un arrêté ou un règlement administratif ou dans un document privé ou public de toute nature s'interprète, relativement à toute transaction, affaire ou autre chose à venir, comme visant la Convention personnalisée.

2 Tous les droits, devoirs, obligations ou responsabilités de la Convention non personnalisée sont dévolus à la Convention personnalisée et engagent celle-ci.